

**COMMISSION DES EAUX USÉES DU GRAND MONCTON  
PROCÈS-VERBAL APPROUVÉ DE LA RÉUNION ORDINAIRE**

**DATE :**                      **Le jeudi 21 juin, à 18 h 17**  
   **À la salle du conseil du Centre opérationnel de TransAqua, à Riverview**

**SONT PRÉSENTS :**            David Muir, président  
   Jennifer Dingman, trésorière  
   Chanel Michaud, commissaire  
   Bryan Inglis, commissaire (par téléconférence)  
   Kevin Rice, directeur général

**SONT ABSENTS :**            Michel Desjardins, secrétaire  
   Mylène Roy, commissaire

**1. Remarques du président et approbation de l'ordre du jour**

Le président ouvre la réunion publique.

Motion :

Il est proposé que le procès-verbal soit approuvé tel que présenté.

**Proposée par :** Chanel Michaud

**Appuyée par :** Jennifer Dingman

**MOTION ADOPTÉE**

**2. Approbation du procès-verbal**

**2.1      Procès-verbal de la réunion du 17 mai 2018**

Motion :

Il est proposé que le procès-verbal soit approuvé tel que présenté.

**Proposée par :** Bryan Inglis

**Appuyée par :** Jennifer Dingman

**MOTION ADOPTÉE**

## 2.2 Procès-verbal de la réunion de la réunion du 17 mai 2018

### Motion :

Il est proposé que le procès-verbal rédigé en français soit approuvé tel quel.

**Proposée par :** Chanel Michaud

**Appuyée par :** Jennifer Dingman

MOTION ADOPTÉE

## 3. **Divulgateion de conflits d'intérêts**

Aucun

## 4. **Ordre du jour par consentement**

K. Rice passe brièvement en revue le rapport du directeur général de mai 2018.

Une discussion suit et K. Rice répond clairement à certaines questions.

4.1 Points découlant de l'ordre du jour, énoncés à l'annexe 1.

4.2 Rapport du directeur général – mai 2018

4.3 Révision de la politique de la CEUGM relative à l'identification des visiteurs à l'entrée et à la sortie

### Motion :

Il est proposé que la Commission reçoive et classe tous les rapports dans l'ordre du jour par consentement.

**Proposée par :** Jennifer Dingman

**Appuyée par :** Chanel Michaud

MOTION ADOPTÉE

## 5. **Observations des commissaires**

5.1 Aucun point ce mois-ci

## 6. Affaires

### 6.1 Attribution du contrat relatif au déblaiement et remblaiement des phases 3 et 4 des mises à niveau des ITEU

Motion : Il est proposé que la Commission attribue le contrat relatif au déblaiement et remblaiement des phases 3 et 4 des mises à niveau des ITEU au plus bas soumissionnaire, c'est-à-dire *Philips Brothers Excavating Ltd.*, pour un coût total de 588 730,00 \$ (hors TVH) en fonction de leur offre reçue le 15 juin 2018, étant entendu que certains des articles sont étiquetés à l'unité et que le prix final sera déterminé après les mesures sur le terrain et autorise le directeur général à administrer ce contrat et à faire les paiements correspondants.

**Proposée par** : Chanel Michaud

**Appuyée par** : Jennifer Dingman

MOTION ADOPTÉE

## 7. Prise en considération des éléments séparés de l'ordre du jour des consentements

Aucun

## 8. Ordre du jour complémentaire

Aucun

## 9. Points découlant de la réunion privée

Aucun

## 10. Points d'information

10.1 Procès-verbal de la réunion du comité technique du 14 février 2018

10.2 Article dans le T&T : Airport looking for way to stop chemical leakage (18 mai 2018)

10.3 Rapport sur la participation à la conférence du CNAM en 2018

10.4 Fenêtre sur Ottawa et Conférence annuelle de l'ACEPU 2018 : rapport de participation

11. Levée de séance

Motion : Il est proposé que la séance soit levée.

**Proposée par** : Jennifer Dingman

**Appuyée par** : Chanel Michaud

MOTION ADOPTÉE

La séance est levée à 18 h 46

**Prochaine réunion : le 19 juillet 2018**